

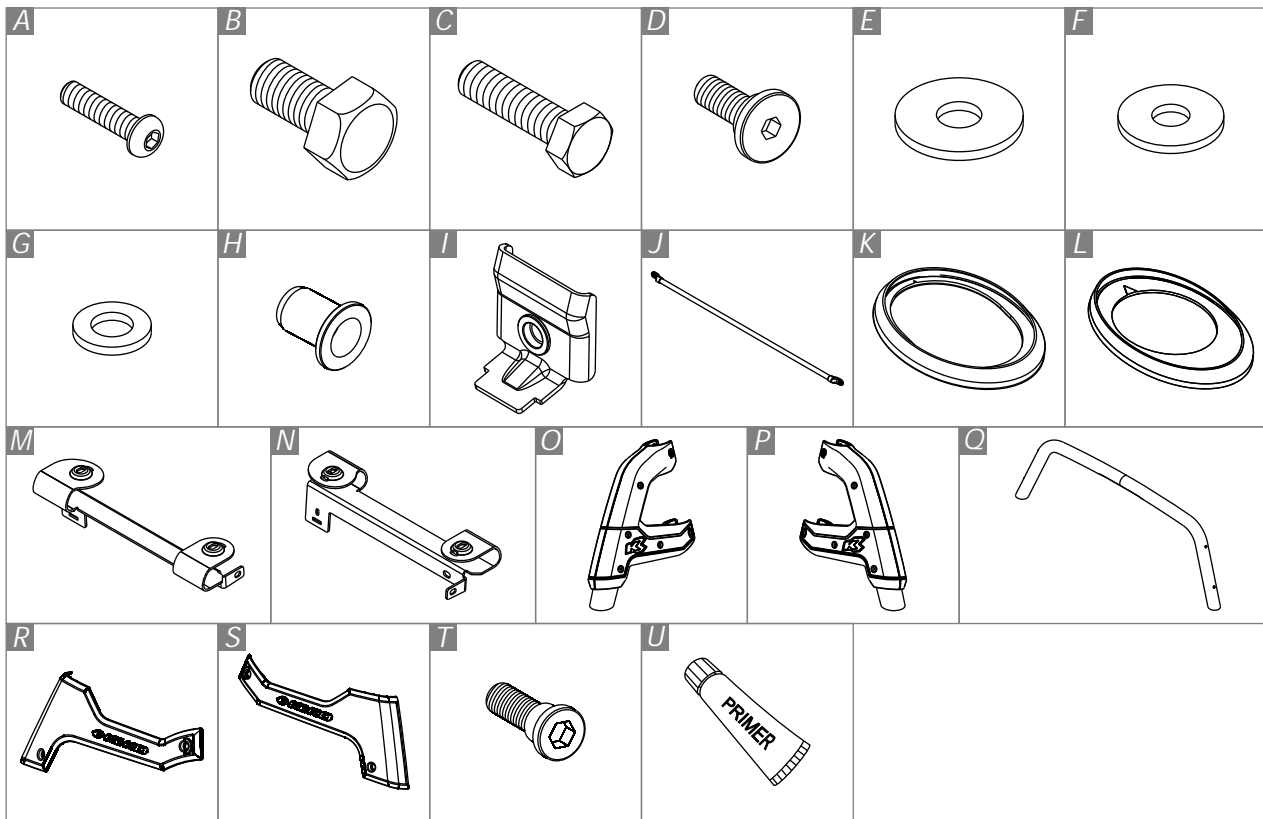


K507

Santantônio K3 | S10 2012 -
K3 Light Bar | S10 2012 -
Barra Antivuelco K3 | S10 2012 -

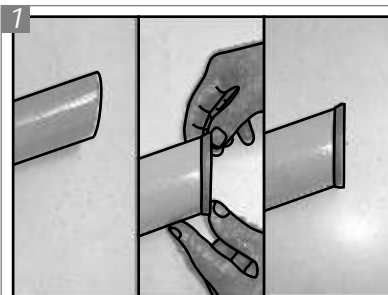
ITEM Item Itm	QUANT. Qty. Cant.	DESCRIÇÃO Description Descripción
A	02	Pf. Sext. Int. Cab. Abau. M6x1,00x25 M6x1,00x25 Int. Hex. Bulg. Head Bolt Torn. Hex. Int. Cab. Com. M6x1,00x25
B	04	Pf. Sext. M12x1,25x25 M12x1,25x25 Hex. Bolt Torn. Hex. M12x1,25x25
C	06	Pf. Sext. M8x1,25x30 M8x1,25x30 Hex. Bolt Torn. Hex. M8x1,25x30
D	08	Pf. Sext. Int. Cab. Plana M6x1,00x20 M6x1,00x20 Int. Hex. Flat Head Bolt Torn. Hex. Int. Cab. Plana M6x1,00x20
E	06	Arruela Lisa M8x2,00x24 M8x2,00x24 Flat Washer Arandela Plana M8x2,00x24
F	02	Arruela Lisa M6x18 M6x18 Flat Washer Arandela Plana M6x18
G	04	Arruela Lisa M12x24 M12x24 Flat Washer Arandela Plana M12x24
H	02	Rebite Rivkle M8x21 M8x21 Rivkle Rivet Remache Rivkle M8x21
I	02	Trava Lateral Side Lock Traba Lateral
J	01	Grade de Vidro Window Grille Protector de Vidrio
K	02	Arruela Plástica Dianteira Plastic Front Washer Arandela Frontal de Plástico
L	02	Arruela Plástica Traseira Plastic Rear Washer Arandela Trasera de Plástico
M	01	Base Direita Right Base Base Derecha
N	01	Base Esquerda Left Base Base Izquierda
O	01	Conjunto Capa Lateral Direita Right Side Cover Set Conjunto Cubierta Lateral Derecha
P	01	Conjunto Capa Lateral Esquerda Left Side Cover Set Conjunto Cubierta Lateral Izquierda
Q	01	Contorno Dianteiro Front Contour Contorno Frontal
R	01	Sobrecapa Direita Right Side Plate Tapa Plástica Derecha
S	01	Sobrecapa Esquerda Left Side Plate Tapa Plástica Izquierda
T	04	Pf. Sext. Int. Cab. Plana M6x1,00x22 M6x1,00x22 Int. Hex. Flat Head Bolt Torn. Hex. Int. Cab. Plana M6x1,00x22
U	01	Primer Primer Cebador

PARTES INCLUSAS / Parts Included / Piezas Incluidas



FERRAMENTAS / Tools / Herramientas





1
 Separe o Conjunto Capa Lateral Direita "O" e posicione uma Arruela Plástica Traseira "L" na extremidade do tubo. Repita para o Conjunto Capa Lateral Esquerda "P".

Separate the "O" Right Side Cover Set and position one "L" Plastic Rear Washer on the tube's extremity. Repeat for the "P" Left Side Cover Set.

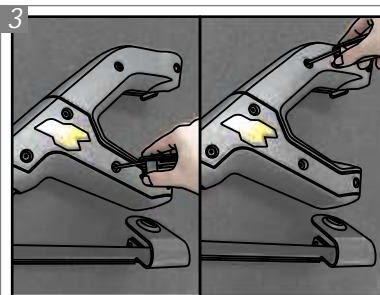
Separe el Conjunto Cubierta Lateral Derecha "O" y posicione una Arandela Trasera de Plástico "L" en lo extremo del tubo. Repita para el Conjunto Cubierta Lateral Izquierda "P".



2
 Com o auxílio de um Parafuso "B" e uma Arruela "G", fixe o Contorno Capa Lateral Direita "O" à Base Direita "M". Repita o procedimento para o Conjunto Capa Lateral Esquerda "P" e Base Esquerda "N".

With the aid of a "B" Bolt and a "G" Washer, fix the "O" Right Side Cover Set to the "M" Right Base. Repeat the procedure for the "P" Left Side Cover Set and "N" Left Base.

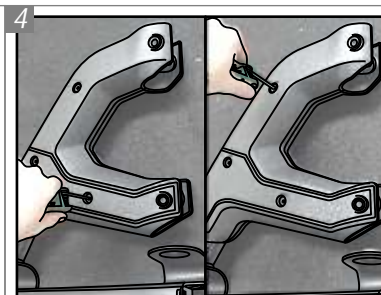
Con la ayuda de un Tornillo "B" y una Arandela "G", fije el Conjunto Cubierta Lateral Derecha "O" a la Base Derecha "M". Repita el procedimiento para el Conjunto Cubierta Lateral Izquierda "P" y Base Izquierda "N".



3
 Afrouxe os parafusos que prendem a capa externa dos Conjuntos Capa Lateral "O" e "P".

Loosen the bolts that fix the outer cover of the "O" and "P" Side Cover Sets.

Aflojar los tornillos que prenden la cubierta exterior de los Conjuntos Cubierta Lateral "O" y "P".



4
 Afrouxe os parafusos que prendem a capa interna dos Conjuntos Capa Lateral "O" e "P".

Loosen the bolts that fix the inner cover of the "O" and "P" Side Cover Sets.

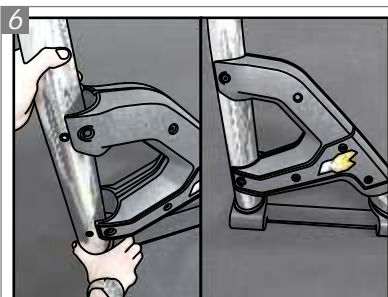
Aflojar los tornillos que prenden la cubierta interna de los Conjuntos Cubierta Lateral "O" y "P".



5
 Coloque as Arruelas Plásticas Dianteiras "K" nas extremidades do Contorno Dianteiro "Q".

Position the "K" Plastic Front Washers on the extremities of the "Q" Front Contour.

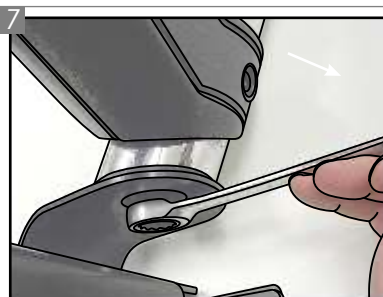
Coloque las Arandelas Plásticas Delanteras "K" en los extremos del Contorno Frontal "Q".



6
 Encaixe o Contorno Dianteiro "Q" nos Conjuntos Capa Lateral "O" e "P" e fixe-os com o auxílio de Parafusos "D", sem dar o aperto final.

Fit the "Q" Front Contour on the "O" and "P" Side Cover Sets and fix them with the aid of "D" Bolts, without giving the final grip.

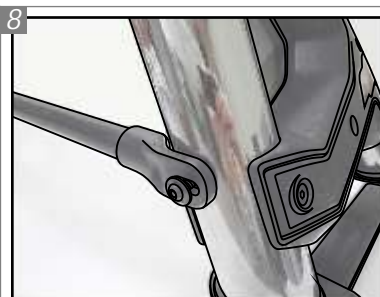
Encaje el Contorno Frontal "Q" en los Conjuntos Cubierta Lateral "O" y "P" y fije-los con la ayuda de Tornillos "D", sin dar el apriete final.



7
 Para a fixação do Contorno Dianteiro às bases dos Conjuntos Capa Lateral, utilize Parafusos "B" e Arruelas "G", sem dar o aperto final.

For the fixation of the Front Contour to the Side Cover Sets bases, use "B" Bolts and "G" Washers, without giving the final grip.

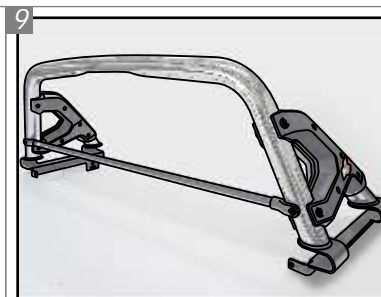
Para la fijación del Contorno Frontal a las bases de los Conjuntos Cubierta Lateral, utilizar Tornillos "B" y Arandelas "G", sin dar el apriete final.



8
 Posicione a Grade de Vidro "J", com as extremidades nos furos correspondentes, no Contorno Dianteiro, fixando com Parafusos "A" e Arruelas "F".

Position the "J" Window Grille, with the extremities on the corresponding holes, on the Front Contour, fixing it with "A" Bolts and "F" Washers.

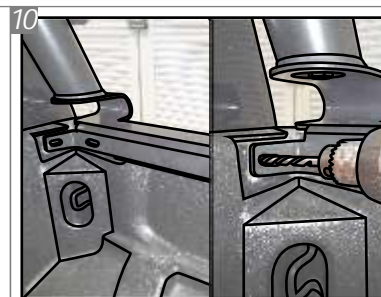
Coloque el Protector de Vidro "J", con los extremos en los orificios correspondientes, en el Contorno Frontal, fijando con Tornillos "A" y Arandelas "F".



9
 Seu Santantônio K3 deverá estar como na imagem acima. Coloque o acessório no veículo, ajuste as bases na caçamba e dê aperto nas fixações anteriormente afrouxadas.

Your K3 Light Bar should be as in the image above. Place the accessory in the vehicle, adjust the bases on the bed and give grip to the previously loosen fixations.

Su Barra Antivuelco K3 debe ser como en la imagen de arriba. Colocar el accesorio en el vehículo, ajustar las bases en la caja y dar apriete en las fijaciones previamente aflojadas.



10
 Utilize a furação presente na aba frontal da Base como referência e fure a caçamba com uma broca 11 mm. Remova as limas decorrentes do processo e passe o primer anticorrosivo no furo.

Use the available hole on the Base's frontal tab as a reference and pierce the bed with an 11 mm drill. Remove the filings resulting from the process and pass the anti-corrosion primer.

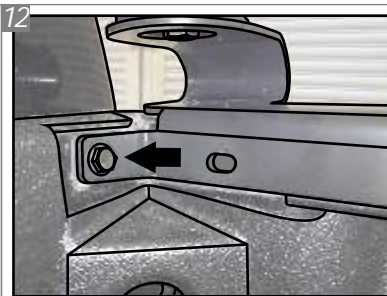
Utilice el orificio presente en la solapa delantera de la Base como referencia y pegar el coche con un taladro de 11 mm. Retire las virutas del proceso y pase el cebador anticorrosivo.



Remova o santantônio da caçamba, temporariamente. Com o auxílio de uma rebiteadeira, aplique o Rebite Rivkle "H".

Remove the roll bar from the bed, temporarily. With the help of a riveting, apply the "H" Rivkle Rivet.

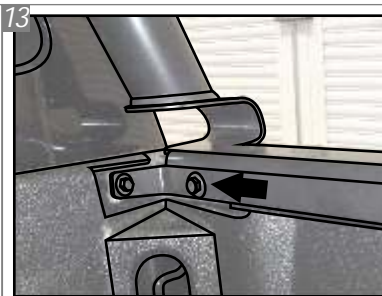
Retire, la barra antivuelco de la caja, temporalmente. Con la ayuda de un remachado, aplicar el Remache Rivkle "H".



Na aba frontal da Base, coloque um Parafuso "C" com uma Arruela "E".

On the Bases frontal tab, place a "C" Bolt with an "E" Washer.

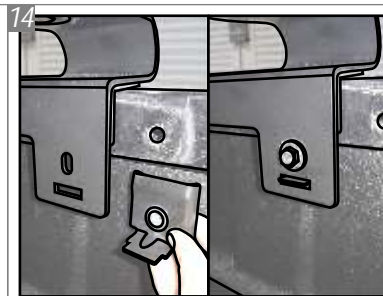
En la solapa delantera de la Base, poña un Tornillo "C" con una Arandela "E".



Para a fixação indicada, coloque um Parafuso "C" juntamente com uma Arruela "E".

For the indicated fixation, place a "C" Bolt along with an "E" Washer.

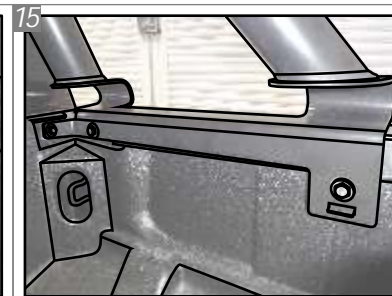
Para la fijación indicada, coloque un Tornillo "C" junto con una Arandela "E".



Posicione a Trava Lateral "I", por dentro da aba da caçamba, prendendo-a à base, com Parafusos "C" e Arruelas "E", como nas imagens acima.

Position the "I" Side Lock, inside the bed's tab, securing it to the base, with "C" Bolts and "E" Washers, as in the images above.

Posicionar la Traba Lateral "I", dentro de la solapa de la caja, sosteniéndolo-la a la base, con Tornillos "C" y Arandelas "E", como en las imágenes de arriba.



Ao final da instalação, a base deve estar idêntica à imagem acima. Repita os procedimentos 11-15 para o outro lado do veículo.

At the instalation end, the base must be identical to the image above. Repeat the procedures 11-15 to the other side of the vehicle.

Después de la instalación, la base debe estar idéntica a la imagen de arriba. Repetir los pasos 11-15 para el otro lado del vehículo.

RECOMENDAÇÕES 3M PARA APLICAÇÃO DE FITA DUPLA-FACE

- Temperatura: Em temperaturas inferiores a 15°C o adesivo torna-se rígido, o que dificulta a adesão. A temperatura recomendada para sua aplicação é de 25°C a 40°C (usar estufa no período de frio).

- Pressão: Esta fita possui Adesivo Sensível a Pressão (PSA). Para seu pleno desempenho, promova um firme contato e pressione uniformemente contra a superfície para conseguir mais de 90% de área de contato.

- Outros: Remover o filme apenas no momento de aplicação, evitando contaminação do adesivo ao ambiente. Evite tocar a superfície do adesivo após a remoção do filme.

3M DOUBLE SIDED TAPE APPLICATION INSTRUCTIONS

- Temperature: At temperatures below 15°C the adhesive becomes rigid, which makes adhesion difficult. The recommended temperature for its application is 25°C to 40°C (use stove in the cold period).

- Pressure: This tape has Pressure Sensitive Adhesive (PSA). For its full performance, promote firm contact and press evenly against the surface to achieve more than 90% contact area.

- Other: Remove the film only at the time of application, avoiding contamination of the adhesive to the environment. Avoid touching the adhesive surface after removing the film.

RECOMENDACIONES 3M PARA APLICACIÓN DE CINTA DOBLE CARA

- Temperatura: A temperaturas inferiores a 15°C el adhesivo se endurece, lo que dificulta la adhesión. La temperatura recomendada para su aplicación es de 25°C a 40°C (use la estufa en la época fría).

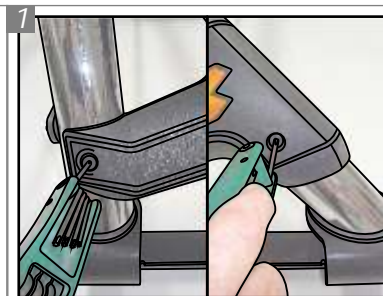
- Presión: Esta cinta tiene Adhesivo Sensible a la Presión (PSA). Para su funcionamiento completo, promueva el contacto firme y presione uniformemente contra la superficie para alcanzar la área del contacto de 90%.

- Otros: Retire la película sólo en el momento de la aplicación, evitando la contaminación del adhesivo con el medio ambiente. Evite tocar la superficie del adhesivo después de retirar la película.

Caso a Sobrecapa venha a ser utilizada, siga os passos a seguir.

If the Side Plate is to be used, follow the steps below.

Si desea utilizar la Tapa Plástica, siga los pasos que se indican a continuación.



Remova os dois parafusos que prendem a capa externa (ilustrados acima).

Remove the two highlighted bolts that hold the outer cover (illustrated above).

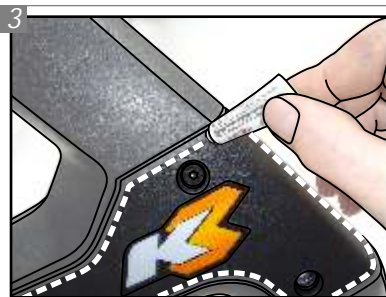
Retire los dos tornillos resaltados que sujetan la cubierta exterior (ilustrada arriba).



Limpe a capa externa, na área onde será colocada a Sobrecapa, com álcool isopropílico para que a cola tenha boa aderência.

Clean the outer cover, in the area where the Side Plate will be placed, with isopropyl alcohol so that the glue has good adhesion.

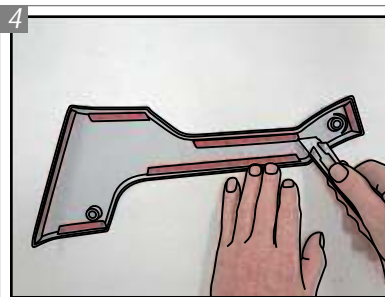
Limpiar la cubierta exterior, en la área donde se coloca la Tapa Plástica, con alcohol isopropílico para que el pegamento tiene un buen agarre.



3
 Passe o Primer "U" na capa externa, onde a Sobrecapa será colocada posteriormente, nas regiões que estarão em contato com a fita dupla face (imagem seguinte).

Pass the "U" Primer on the outer cover, where the Side Plate will be placed later, in regions that will be in contact with the double-sided tape (following image).

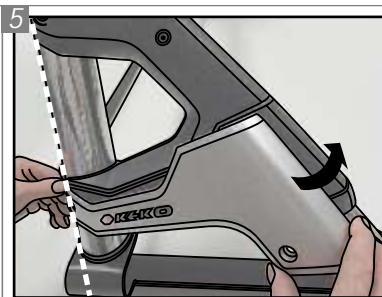
Pase el Cebador "U" en la cubierta externa, donde se colocará la Tapa Plástica más tarde, en las regiones que estarán en contacto con la cinta de doble cara (imagen siguiente).



4
 Na parte interna das Sobrecapas "R" e "S", remova os filmes que cobrem os adesivos.

On the inner part of the "R" and "S" Side Plates, remove the films that covers the adhesives.

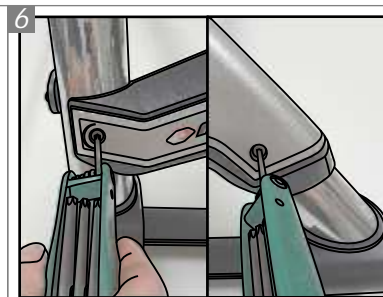
En la parte interna de las Tapas Plásticas "R" y "S", retire las películas que cubren los adhesivos.



5
 Alinhe uma das extremidades da Sobrecapa com o rebaixo da capa externa. Posteriormente, leve o restante da peça de encontro ao santantônio, seguindo a orientação acima ilustrada.

Align one of the Side Plate's extremities with the recess of the outer cover. Then, take the rest of the piece against the light bar, following the orientation shown above.

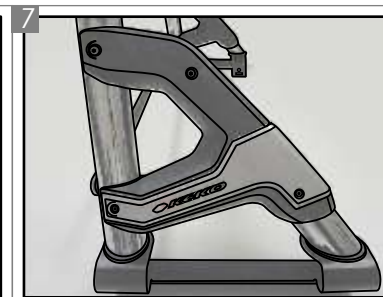
Alinear un extremo de la Tapa Plástica con el rebaje de la cubierta exterior. Más tarde, tomar el resto de la parte contra la barra antivuelco, siguiendo la orientación ilustrada arriba.



6
 Para assegurar a fixação da Sobrecapa, utilize dois Parafusos "T", como na imagem acima. Repita os procedimentos 1-6 para o outro lado.

For securing the Side Cover's fixation, use two "T" Bolts, as on the image above. Repeat the procedures 1-6 to the other side.

Para asegurar la fijación de la Tapa Plástica, utilice dos Tornillos "T", como en la imagen arriba. Repetir los procedimientos 1-6 para el otro lado.



7
 Após a realização de todos os passos anteriores, seu Santantônio K3 estará conforme a imagem acima.

After following all the previously steps, your K3 Light Bar will be as in the image above.

Después de realizar todos los pasos anteriores, su Barra Antivuelco K3 estará conformado a la imagen de arriba.

GARANTIA / Warranty / Garantia

Keko Acessórios S.A. concede ao comprador original dos produtos Keko garantia de três anos a partir da data da compra original por defeito de fabricação em matéria-prima, mão-de-obra ou acabamento, em serviço ou uso normal, sendo devidamente comprovados. Excluem a garantia danos ocasionados por colisões, uso indevido do produto como sobrecarga, limpeza incorreta, instalação inadequada, alteração da concepção original do produto ou n° de série (disponível no produto e na embalagem) de fabricação removido.

Conservação, limpeza e durabilidade: para limpeza utilizar somente água, sabão neutro, esponja ou flanela. Para conservação de produtos com acabamento cromo utilizar periodicamente cera automotiva. Nunca utilizar produtos químicos ou abrasivos, dado que seus componentes riscam o acabamento e expõe à corrosão os produtos com acabamento em cromo e danificam os produtos em plástico.

Solicitação da garantia: solicitar à loja em que foi efetuada a compra a avaliação do problema. Em caso de reclamação procedente, a peça será substituída sem ônus ao proprietário. O conserto ou substituição das partes do equipamento não ocasionará prolongamento do prazo de garantia estabelecido para o mesmo.

Termo de responsabilidade dos produtos Keko: a Keko não assume qualquer responsabilidade em virtude de ocorrências de qualquer natureza, decorrentes da má utilização/instalação dos seus produtos. Após a utilização do produto/embalagem recomendamos a correta destinação para cada tipo de material conforme lei vigente.

Os produtos Keko são comercializados como acessórios meramente decorativos e não devem ser considerados como medida de proteção para o veículo ou passageiros em casos de colisão ou capotagem.

Keko Acessórios S.A. warrants to the original purchaser of Keko's products, for the period of three years, from the date of the purchase, that the product is free from defects in raw material, workmanship or finishing and it is Keko's obligation, under this warranty, to repair or replace, at Keko's election, any part or parts of the product which prove to be defective. This warranty shall not apply to any product which has suffered damage from collision, mishandling, misuse, incorrect cleaning, and incorrect installation or to any product that has been altered from its original conception or had its serial number (available in the product and packaging) removed.

Maintenance, cleaning and durability: for cleaning use only water, neutral soap and sponge or flannel. Periodically use automotive wax to conserve the chrome-plated parts. Never use chemicals or abrasive products not to scratch and expose the product to corrosion.

Warranty Claim: request the shop where the accessory was purchased to evaluate the defect. If proved to be Keko's liability, the part will be repaired or replaced without charge. The repair or replacement of the parts will not result in extension of the warranty term provided.

Keko's Liability Term: Keko does not assume any responsibility for the mishandling or wrong installation of its products. After using the product/packaging we recommend the appropriate destination for each type of material according applicable law.

Keko's products are merely decorative and do not guarantee the safety of the occupant or vehicle in case of a rollover or other vehicle accident.

Keko Accesorios S.A. le concede al comprador original de los productos Keko garantía de tres años a partir de la fecha de compra original por defecto de fabricación en la materia prima, mano de obra o terminación, en servicio o durante el uso normal, siempre que debidamente comprobados. Se excluyen de la garantía los daños ocasionados por colisión, uso indebido del producto como exceso de carga, limpieza incorrecta, instalación inadecuada, alteración de la concepción original del producto o cuando se haya retirado el número de serie (disponible en el producto y en el empaque) de fabricación.

Conservación, limpieza y durabilidad: para limpieza, utilizar solamente agua, jabón neutro, esponja o flanela. Para la conservación de productos con terminación cromo, utilizar periódicamente cera para automóviles. Nunca utilizar productos químicos o abrasivos, dado que sus componentes arañan la terminación y exponen los productos con terminación de cromo a la corrosión, perjudicando los productos de plástico.

Solicitud de la garantía: solicitar la evaluación del problema en el establecimiento donde se efectuó la compra. En caso de reclamación procedente, se cambiará la pieza sin cargo para el propietario. La reparación o cambio de las partes del equipo no representa prolongación de su plazo de garantía original.

Término de responsabilidad de los productos Keko: Keko no asume ninguna responsabilidad en virtud de cualquier tipo de avería que resulte de mala utilización/instalación de sus productos. Después de la utilización del producto/empaque recomendamos el destino apropiado para cada tipo de material, según la legislación aplicable.

Los productos Keko se comercializan como accesorios meramente decorativos y no se deben considerar como medida de protección del vehículo o de sus pasajeros en caso de colisión o volcamiento.